

01. Abdul Khaliq Musaddiq- The Influence of the Arabic.

by - -

Submission date: 23-May-2023 03:31AM (UTC-0500)

Submission ID: 2099920249

File name: 01._Abdul_Khaliq_Musaddiq-_The_Influence_of_the_Arabic.docx (28.38K)

Word count: 4918

Character count: 25143

² The Influence of the Arabic Language on the Dari Persian Language

Assist Prof. Abdul Khaliq Musaddiq. from chaharikar, Afghanistan, Pawan university.

Abstract

Exchange of languages is one of the important topics in the language and literature of every country and the cultural interactions of nations. Loanwords that are used in different languages are not only a pure linguistic element, but the words, combinations and linguistic signs also convey the cultural and social elements of the language; although this transfer and impact is very subtle and imperceptible and slow, but its impact is very real and sometimes stable. There is no language in the world that has not borrowed vocabulary from other languages, all languages have been influenced by each other. A language that does not borrow from other languages is a dead language. No matter how much the languages have been influenced, they have become more alive and this is not considered a defect for them.

¹
Despite the fact that the Arabic and Persian languages are derived from two different origins, they have had a very close interaction throughout the historical periods due to the continuous communication between the two Iranian and Arab peoples, and in this way, the influence of the two languages has created works. Has left from each one to the other, which may not be seen in any other two languages. Unlike civilizations such as Egyptian civilization, which forgot its previous language in front of Arabic and Islamic civilization, Iranian civilization and Persian language, while accepting the Arabic language, did not give up at once and established a two-way interaction with it from the very beginning. These two languages have borrowed many words from each other. In Persian, most jurisprudential, religious and legal terms are taken from Arabic. But the Arabic language, in its turn, has borrowed some words from Persian in an intact form and a lot of words in a confused form (in the form of Arabic forms). This article aims to examine the influence of Arabic language on Persian and to point out some of its aspects. Nevertheless, in most researches and studies, the most recognition or exaggeration has been on the side of the influence of Arabic language on Persian, and this article examines the real limits of this two-way influence.

Keywords: Arabic language, Persian language, language interaction

Introduction

Language is a means of social communication and it appears in two ways: written and spoken. These two forms are constantly in a state of successive changes due to the influence of current and current factors in the society. Also, a language has erosion and waste, because it undergoes changes due to contact with other languages, which deprives it of its purity, and the loss of corruption and change of both (writing and speech) leads to the loss of change in the culture of a culture. However, we should not forget that the communication of languages with each other causes their splendor and fruitfulness. Language is a sign of the life and identity of a nation, so

01. Abdul Khaliq Musaddiq- The Influence of the Arabic.

ORIGINALITY REPORT

5%

SIMILARITY INDEX

3%

INTERNET SOURCES

2%

PUBLICATIONS

0%

STUDENT PAPERS

PRIMARY SOURCES

1

www.ij scl.net

Internet Source

3%

2

Mehrdad Kia. "Persian nationalism and the campaign for language purification", Middle Eastern Studies, 4/1998

Publication

2%

3

Submitted to Douglas County Schools

Student Paper

<1%

Exclude quotes Off

Exclude matches Off

Exclude bibliography On